LHK. 1001

Heinemeyer, D.H. an ~~Deetjen~~ 8

Seetzen, Ulrich Jasper

Gruß und Freundschaft

von

Ferdinand Raimund

Prag am 19 Jul. 1801.

LETTERK.

8 Meilen sind zurückgelegt. Die Reise war Pest, Ofen, Neusatz, Mitrowitz, Peterwardein, Titel, Carlowitz. Den Genuß von Gemüse-Speisen habe ich meiner Gesundheit zuliebe entsagt. Die Unterhaltung währte über 1 Stunde. Die Gemüsesuppe des Gesindes in der alten und neuen Landesart, Gemüsespeisen und seinen ziemlich Wirthschaft[illegible] über manches Speisestellen dieser Nation setzen mich in Erstaunen. Mehrere Wagen hatte ich in der Gegend von Pest mit Schinken Vorrath mein nicht mehr zu stillen können. Hätten doch die Frau Secretärin Ungar und die Medicinische Fürsorge diesen Schinken Vorrath der Reise mein nicht vergrößern können!

Da du dich nicht genau mit Briefschreiben für's Schreiben beschäftigt haben magst, so bitte ich dich den genauen Umgang gefälligst zu erfüllen den gemüthlichen Leuten Damen meine beste Empfehlung zu machen.

Ltk 1001

Mein Lügen Lust wird endlich sich. Verzeih. Nachher
ich einen Minuten geschlossen. Grüße die Gallopperei.
Morgen Schluß- und Restag. Das Mahrzeug
wünschen. Vale!

Frauen
Doct. Med. Sechzer
in
Fever

Groningen d. 26 Jul. 1801.

Gruß und Freundschaft

von

Heinsius.

LETTERE.

Ich wurde Mezgers wegen Zweifel machen. Indessen ist seine
Angelegenheit erledigt worden. Die hiesigen Professoren haben
mir sehr viele Gefälligkeit und Ehre erzeigt. Den Donn-
erstag gegen 12 ging ich zum Rector Strikmeyer um Erlaubniß
zum Prof. Cannegieter u. Gratius zum Prof. Schrader
zum vin littéraire gebeten. Indem vin lit. bestand aus
6–8 Prof. und anderen Gelehrten 36. Den Antwerper-General
v. Wassell, Engen General-Adjudanten de Brial, Commis-
saire Coerman, Prof. Muntinghe, Hyffken &c. bin ich nachmals zum
Tische gegangen. Prof. Schrader sagte mir in gehei-
mer Eintrag, daß die Academie pro exerc. jure patrio
gehabt, daß ich die Ernennung zum Mitgliede nicht ausschlagen
würde und daß sie den nächsten Jahr. Versammlung ist
genehmigt werden würde. Prof. Cannegieter sah mich ge-
beten über Groningen zu reisen und da mir sein
sich anerbeten, Clemens den Turnisschen Buchhandler die Ehre
zu haben mir den Pfeffer als Doct. Ll. zu gratuliren.

Ltc 1001

Ich trank in meiner Gesellschaft mit dem Secretär des Commandeurs
Briefen und dem Negotianten Taschmir des Lieutenants
Eilleyensetzt. Einige wenige schimmel Advokaten gewesen.
Preuß. Commissarius bezeugte Neugierd, den Tod des Lieutenants
Gesundheit und Person ist nun gerade das nicht Doct. Jury
reiter, wechselte wo dass die Französ. Revolution, ohne Eifersucht
Disput. y mir bey meinem Aufenthalt das Diplom und
Fürstlichen gewerde. Nun nimmt sich die fürstlige Revolution
seit 30 und mehreren Jahren mit einer selber ohnerwarteten
Art ohne Examen, ohne Preuß. Schwabe und Friedberg
promoviert. Ich wurde aber nicht über Groningen
zurück kehren. Denn ich bemerkte mein Diplom, ge
braucht manchen, so mag die Revolution übergehen.
Hoffentlich kommt es jetzt zum den Ministern der
Nationalerziehung und dem Directorium meiner Aufe-
nahme zu machen. Ich hoffe, dass diese Reise nicht
ohne viele Nützlichen für mich sein werde. Einen
schönen Gruß bringt sehr ich mitzugeben. Die fürstigen Preuß. haben
mich einen sehr glänzenden Ruf ehrigen, Candidaten haben

die meisten. Einen Bibliothekaren Preuß. de Rhoer haben ich nächsten
Briefenplaats Menzinga in der wenigen Landschaft Drenthe
zu Mitag gegessen. Der Französischen Artigkeit geht soweit
dass sie einige Anbeten haben wir einen Theil des Tages
mit ein ganzes Frühstück Cäsarei zu besorgen, Mainz durch
gehen wir ihre übrige Hauptstadt, Oppenheim, zum Admiral v.
Kinsbergen, Harderwyk, Utrecht, Leyden, Haag. Dies
ist die angenehmste Reise, die ich je gemacht habe. Ich bedauere
nun nichts mehr als dass ich nicht das Glück habe dich
mein Lieber Freund an meiner Seite zu haben. Dein
Geist würde seine Nahrung finden. Bibliotheken, Cabi-
nette etc. Mehrere Preuß. schenkten mir Bücher. Ich
recognoscire aber nun Deiner Freundschaft, ohne mich
nicht auf das Reisen zu viel zu belästigen.

Empfiehl mich meinen Eltern, den Herrn Onkeln
und allen guten Freunden und Freundinnen. Vale!

Diesen Empfehlung bringt zum Einsichten der reitenden
Artillerie Corps, wo arbeitet, an einem Attest
ich. Certificaten, wegen der rechten Conduite ist
zu Erlangen gebeten. Diesen Morgen war ich bey
Landmesser Feith. Sehr viel Bequemlichkeit Kisten zum
Schreiben Wein Reisegesellschaft mit zwölf
ist ein Schweizer.

LETTERK.

Gruss und Freundschaft
von
A. Kleinmeyer

Groningen d. 26 Jul. 1801.

LETTERK.

Ich habe jede Stunde hier sehr angenehm verlebt. Die Professoren haben mir die gröste Gefälligkeit und Ehre erzeigt. Am Donnerstag war ich zum Rector Struchtmeyer, am Freytag zum Prof. Cannegieter und Gestern zum Prof Schroeder zum Din Literaire gebeten. Der Din liter. ist von 6–9 Uhr. Auf einem Nebentische stehet kalte Küche. Die Societät bestand jedesmal aus 6–8 Prof. u. andern Gelehrten z.B. dem Ontvanger General van de Inkomsten van Groningen en de Ommelanden v. Hasselt u.s.w. Beym. General-Adjudanten de Briat, Heeren Coerman, Prof. Muntinghe Sykkens, Ruardi, de la Faille, Boxman, Lubbers u.s.w. Bin ich zum Caffee, Dejeunée u.s.w. gewesen. Prof. Schroeder hat mich zu erlauben, dass die Societät pro excol. jure patrio zum Mitgliede mich in der nächsten allgem. Session ernennen möchte. Prof. Cannegieter hat mich gebeten über Groningen zu retourniren, um wie er sich ausdrückt, Nanneny der Juridischen Facultät

HK 1001

die Ehre zu haben mir das Diplom eines Doct. Jur. zu überreichen. Ich trank in einer Gesellschaft mit dem Secretär der Ommelanden Drieboom† und dem Advocat Negotianten Verschuir Bruder des Gen. Ramsey Amsterdam der des berühmten Arztes der Advocaten Collegenschaft. Diese beyden Herren waren vorher Advokaten gewesen. Prof. Tennegieter brachte darauf den Toast: der Doctoren Gesundheit aus. Auf meine Bemerkung daß ich nicht Doctor Juris sey, versetzte er, den wollen wir sie und zwar ohne Examen u.s.w. dazu bey ihrer Rückkehr creiren. Prof. Schwabe aus Heidelberg hat seit 30 Jahren nur eine solche Ehre genossen. Ich werde schwerlich aber über Groningen heimkehren. Kann ich dermaleinst von einem der Doctoral-Würde Gebrauch machen, so mag die Facultät mir das Diplom übersenden. Heute habe ich beym Commersiren der reitenden Artillerie der bat. Rob. Cordes Thee getrunken. Dieser Herr ist im Besitze vortreffl. Manuscripte von den berühmten Du Moulin u. Cochoorn, die er bey seinen Werken über die Fortification sehr benutzt. Er arbeitet an einem System der Fortification wovon das erste Heft gedruckt ist. Verschiedene Reglemens sind aus seiner Feder geflossen. Er ist ein sehr gebildeter Mann, und hat eine liebe schöne Frau. Ich bewundere um so mehr diese Mann, weil er von armen Eltern gebohren, durch Unterstützung anderer, der Mann geworden ist. Diesen Morgen war ich beym Richter Feith Sohn des berühmten Richters zum Schnupfen, womit mich die Gelehrten des Morgens stark quälen. Die Professoren leben auf einen sehr glänzenden Fuss. Equipage, Bailenplaats u. s.w. ist etwas ordinäres. Beym Bibliothekar Prof. de Rhoer habe ich gestern auf seinem Bailenplaats-Mensinga in der vormal. Landschaft Drenthe zu Mittag gegessen. Die Professoren Artigkeit geht so weit, daß einige mir sich erboten haben, mir einen Prof. Fechter mit ein paar 100 Louisd'or zu besorgen. Ich hoffe, daß diese Reise nicht ohne sehr vielen Nutzen für mich seyn werde. Ich sehe einer frohen Zukunft getrost entgegen. Morgen reise ich zum Admiral von Kinsbergen. Mein Reisegesellschafter bis Zwolle ist ein Schweitzer. Diese Reise ist die angenehmste die ich je gemacht habe. Tagtäglich schicken mir die Prof. Programmata, Briefe u.s.w. in mein Logis.

O! Freund wärest Du mir zur Seite! Um wieviel mehr würde ich froh seyn. Dein Geist würde Nahrung finden, da mir Bibliotheken u.s.w offen stehen.

Magimmerhin mancher mich dort bedauern, daß ich mein Geld verreise. Ich kann sicher auf die Parente für die Zukunft calculiren. Mein Horizont wird heller. Das Coup d'oeil wird richtiger.

Ist es mir möglich, so reise ich zum Haag, um dem Minister der National-Erziehung u. dem Director v. Zwinden meine Aufwartung zu machen. Verstattet es die Zeit nicht, so geschieht's künftiges Jahr, selbst wann ich auch das Plätzchen als Armenbureau bekommen sollte.

Des Nachts 1½ Uhr.

Diesen Abend habe ich noch eine sehr interessante Bekanntschaft mit dem Ersten Commissais Inspecteur over 's Lands Waterwerken en Waterstaat in de Departt. van de Eems en Oude Yssel Hrn Sabrier gemacht. Unter der Direction dieses Hydro Wasserbauverständigen, der als Waisenknabe anfänglich erzogen worden ist, sind viele große Wasserbauten in der Rep. angelegt und verbessert worden. Mache ich noch viele solche Bekanntschaften, so werde ich die Bat. Rep. als das Land, wo Talente belohnt werden und wo die Kunst nicht, wie in Deutschland, betteln geht, anstellen müssen.

Seit Gestern fange ich an, unbemerkt wie der vielgewanderte Baron v. Uffenbach in der Tasche zu schreiben.

Morgen Früh 5 Uhr trete ich, mit meinem französischsprechenden Helvetier die Reise nach Zwolle an.

Für'n Baron v. Zach und Hrn v. Schwarzkopf hoffe ich viele interessante Bemerkungen zu machen.

Außer einem Bischen Hokus Spokus auf'm Dallart, wo wir bey sehr schlechtem Wetter steets kariren mußten, bin ich bis jetzt sehr commode gereist.

Ich werde mit Recommandationsbriefen und Adressen sehr überhäuft und bedauere nochmals nichts mehr als daß Du an meiner Reise-Honneurs nicht Antheil nimmst.

Komme ich in's Vaterland zurück, so werde ich wie Sabrier mich dem Publicum gänzlich entziehen und in meinem Zimmer studieren. Jetzt bin ich überzeugt, daß ich dereinst einen sehr ehrenvollen und lucrativen Posten bekommen werde, wozu keiner Empfehlungen von Unmündigen nöthig sind. Ein guter Genius hat mich auf diese Reise geführt.

Lebe wohl! Viele Complimente an meinen Onkel u. übrige Anverwandte, Freunde und Freundinnen. Ich bedauere daß ich an deinen Spaziergänger mit Hrn Secr. Unger, den ich meine Empfehlung zu machen bitte, nicht Antheil nehmen kann. LETTERE.

Ich mußte den Strich ziehen, weil ich noch einpacken muß. Ist dis geschehen, so bleibt mir etwa 2 Stunden zum Schlafen übrig.

Hk 1001

Ich habe eine Stunde auf'm Bette geruhet, konnte aber keine Minute schlafen. Fabrice's Schicksale beschäftigten meinen Geist zu sehr.

Heute werde ich einen sehr frohen Tag durchleben, da ich meinen vielgereiseten Helvetier als einen gebildeten Mann schon kennen gelernet habe.

Der Wagen kömt. Vorwärts! Vale.

Herrn Doct. Med. Seetzen
zu
Jever
bey Ostfriesland.

Harderwyck d. 31 July 1801.
Nachts 12 Uhr

Gruß und Freundschaft
von
Kleinemeyer.

LETTERK.

Gestern bin ich in diesem Stapelort der Gelehrsamkeit gekommen. Die Professoren sind ausserst artig und gefällig. Ich bedauere daß einige schon auf ein mehrere Meilen von der Stadt entfernt liegende Bauren plaatsen gezogen sind, und dieß um so mehr, da ich wie Du weißt mit allen hiesigen Professoren im Briefwechsel stehe. In den Häusern der Prof. denen ich meine Visite gemacht habe, habe ich die Beweise großen Wohlstandes bemerkt z.B. bey Gratama, Ypey, Schultz, den verstorbenen Volksrepresentanten Nieuhoff, v. Maanen &c.

Prof. v. Maanen ein geschickter Anatom und Chirurg hohlte mich heute ab u. begleitete mich in die Bibliothek und in den botanischen Garten, wo wir beym Prof. Reinwardt der mich um 10 Uhr zu Hause führte, eine Tasse Thee tranken.

Mein Tagebuch, das freylich schon sehr stark ist, würde sehr vergrößert werden wenn ich à la Nicolai die mit einzelnen Gelehrten gehaltene Gespräche darin bemerken wollte. Sehr voluminös würde es aber werden, wenn ich die verschiedenen Vorlesungen &c. aufzeichnen wollte.

Morgen mache ich noch einige Visiten und reise am Montage von hier auf Utrecht. Nach dem Haag gehe ich gewiß. Ich habe schon Recommandations Briefe an einige Ministers z.b. o.d. Palm, u. einige Volksrepresentanten.

Ltk 1001

Mit einigen Männern stehe ich ja überdem selbst schon in Briefwechsel. Ich glaubte mich deshalb zu dieser Reise um so mehr entschliessen zu müssen. Eine sehr interessante Bekanntschaft habe ich hier mit dem Colonel Directeur Krayenhoff aus den Haag unter dessen Direction die Batav. Repp. geodätisch u. trigonometrisch vermessen wird gemacht.

Nun die Fortsetzung meiner Reise von Groningen.

Von Groningen reisete ich auf Zwolle. Hier besuchte ich den batavischen ersten Dichter R. Feith, den alten biedern Pastor Cordey und meine Landsmännin die Frau Secretärin Thuessing. Feith nöthigte mich auf eine Zeit lang nach seinem Buitenplaats die ich aber ablehnte. Den zu Meulehaten bey Mallem lebenden Cynicker Horatius Vopiscus Atherus habe ich kennen gelernt. Diese Excursion geschah zu Fuss. Von Zwolle reisete ich en Cabriolet de Poste nach Appeldoorn. Der mit 4 schönen schwazen Wallachen bespannte Wagen stand bey meiner Ankunft schon vor dem Palais des Admirals v. Kinsbergen. Er liess aber sogleich den bey ihm logirenden Baron von Ollhausen bitten, die 3 Baronessen v. Schimmelpenning statt seiner zu begleiten. Meine Visite bey Admiral von Doggersbank währte von 2 Uhr des Nachm. bis 11 Uhr. Ich trank bey ihm Thee und soupirte bey ihm. Ich bedauerte sehr dass unsere 3 Schönen für die mich gedeicht war, erst um 10½ Uhr zu Hause kamen. Von 4 bis 9 Uhr ging ich mit ihm in seiner schönen Anlage spazieren. Zum Andenken hat er mir einige von seinen Schriften und sein wohlgetroffenes Portrait geschenkt. Er hat mich sehr gebeten die Rückreise ja über seinen Ruheort zu machen und einige Tage bey ihm zu verweilen. Wäre ich ein Amerikaner von ihm gewesen, so hätte er mich wahrlich nicht mit mehrerer Distinction behandeln können. Ich habe von ihm verschiedene litterarische Aufträge erhalten. Es freute mich sehr, dass grade der Hallunke ~~von~~ Bedienter mit einem sonderbaren Attz der mich beym Eintritt ins Haus sagte, dass der Admiral sogleich ausfahren wolle, beym Soupée seinen Platz hinter meinem Stuhle bekam.

Das vormalige Schloss des Erbstatthalters zu Loo, das mit königl. Aufwande erbauet ist, habe ich auch gesehen.

Meine Reise von Groningen nach Zwolle geschah in einer sehr angenehmen Gesellschaft. Meine Gefährten waren der Schweizer Busch der mehrere Reise nach Algier Tunis, Tripoli Neapel, ~~und~~ gemacht hatte u. der Kartoffriester der Römisch catholischen Geistlichkeit ~~Medery~~ von der Prov. Groningen Hr. Medery der ein paar Jahre in La Vaillants Geburtsorte Paramaribo ~~vor~~ als Missionär gewesen war. Wir 3 ~~Fremde~~ nannten uns immer Monsieur Americain, Africain.

Eine Reise, wie diese glaube ich eine interessante nennen zu können. Ach! wär's Du bey mir! Morgen gehe ich zur Kirche um Reflexionen über das schöne Geschlecht zu machen.

d. 1 Aug. 1801.

Hier überhäufen mich die Professoren wie zu Groningen mit ihren Graten Dissertatien &c. Auch hier betragen sich die Herrn gegen mich, als wenn ich Collega wäre. Hr. Reinwardt Prof. d. Botanike kömt um 10 Uhr bey mir an mich nach einigen Klausen zu begleiten. Diesen Nachmittag bin ich zum Prof. Meuhoff gebeten, der Volksrepresentant gewesen ist, erhalte ich auch noch Recommandationsbriefe auf den Haag. In Betref derer die Schriftsteller wird bedurf ich gar keiner Empfehlung. Diese Bemerkung habe ich bisher wohl schon 40 mal gemacht. Die Nennung meines Namens ist da hinlänglich. Sobald dies geschehen, ertönt die Schelle, und nach der Zeit des Tages, wird der Tisch sogleich mit exquisten Mallaga, Thee, Caffee, besetzt. Nicht selten ists dass die anfänglich aus dem Herrn des Hauses und mir bestandene Gesellschaft sich vergrößert. Hätt ich nicht häufig bemerkt hätte, dass Mägde und Bedienten in Bewegung gesetzt werden, so möchte ich glauben, dass manche Herrn eine Litterarische Witterung hätten.

Admiral v. Kinsbergen ist vor einigen Jahren auch in Jever gewesen. Er hat mich sehr gebeten, die batavische Republik mit meinem Vaterlande zu ~~vertauschen~~ vertauschen, und sich anerboten, mir eine einträgliche Stelle zu verschaffen. Zur Erlangung einer ~~Professor~~ Professorstelle von 2000 fl. jährlichen sichern Einkommen bedarf es weiter nichts als die Herausgabe des 1ten Theils meines gel. Hollands. Ich bin jetzt stets sehr vergnügt, weil ich überzeugt worden bin, dass meine Sache in diesem Lande sehr gut stehet. Aengstliche Sorgen für die Zukunft habe ich nicht mehr nöthig zu hegen. Tag und Nacht werde ich bey meiner Rückkunft studieren um mich weiter auszubilden. Ich werds mit Vergnügen thun, um mich noch mehr in den Stand zu setzen mit Nutzen jährlich reisen zu können. Vojager ou Mourir! Ich bin doch wahrlich neugierig ob man mir wohl die unbedeutende Secretärsstelle geben wird. Geschichts nicht. Eh bien! Ich werde sicher nicht zum ~~zten~~ 2ten male in meinem Vaterlande um ein Amt supplicieren.

Sey so gut, lieber Freund und erzähle meinem Onkel einiges Detail aus dem von Groningen an dich abgesandten Briefe, sowie auch aus diesem Briefe. Wann Du gleich nicht zur Visiten gestimt bist; so hoffe ich im gegenwärtigen Falle doch keine Fehlbitte bey Dir zu thun. Deiner Beurtheilung überlasse ich's ob Du demselben die Briefe zur eigenen Lectüre einhändigen willst.

Lebe wohl! Mein Compliment an das 3te Kleeblat Herr Secr. Unger und dessen Frau sowie an alle gute Freunde und Freundinnen. Ich habe wahrlich das Heimweh und bin ein wenig neugierig wegen einer und der andern Sache als der Vergnügungen beym Scheiben und Vogelschiessen die viele Halle enthalten müssen. Ich muss mich anziehen, und daher schliessen, da mein Onkel Hr. Prof. Reinwardt sich die Ehre empfehlen lässt, innerhalb einpaar Minuten bey mir seyn wird.

LETTERK.

Ich habe so eben durch den Prof. R. einen alten Schulfuchs von Comerlor, als griech. Dichter bekannt, kennen gelernet. Um den Urian nicht in's Gericht zu laufen, musste ich viele Mühe anwenden. Ich wünsche nichts mehr als dass diese Original-Edition in Jever leben möchte. Wenn auch noch so viele düstere Wolken über mich stunden ~~stehen~~ so würde ich beym Anblick dieses Antihypochondriacus gewiss lachen müssen. Ich werde diesen Nachmittag nach dem bald geendigten Essen, ich schreibe dir um 3 Uhr, noch einer Demoiselle ~~Visite~~ meine Visite machen

Ltk 1001

jedoch nicht um die körperlich sondern geistig, sie ist Dichterin können zu lernen. Ich kann ob des Pedanten kaum essen noch schreiben. ~~Alle meine Lib~~ Ich bin ganz zum daher gestimmt. — Wenn ich mich mit einem Studenten unterhalte so wird mir manchmal wegen Dasselben Schnickschnaks u. Critiken wahrlich auch lächerlich zu Muthe.

Si vales bene est, ego valeo.

1/2 6

1 Stuiv 9-

Aan

de Burger Seetzen

Docteur in de Medicinen

te

franco Amsterdam Jever

by het Dorstendorn

Ostfriesland.

Utrecht d. 5 Aug. 1801. 5

Freundschaft und Gruss
von
Heinemeyer

LETTER.

Ehegestern bin ich in diesem gelehrten Ort gekommen. Gestern habe ich mit dem Chymiker v. Werkhoven und dessen Frau in der Trekschuit eine Tour nach Jutphaas gemacht, wo ich beym Astronomen Baron von Utenhove dejeunirt und bey der Madame Mosch auf ihrem Schlosse zu Vleermede in Gesellschaft von 23 Personen zu Mittag gegessen habe. Nicht bloss mein Geist sondern auch der Körper erhält hier zu Lande seine Nahrung. Beym gestrigen Dinée zb. bestand das Desert aus 23 ~~Tellern~~ Schüsseln mit Früchten zb. Weintrauben, Apricosen, Melonen etc. In Betreff meiner sind die Professoren hier eben so wie auf den andern Universitäten dieser Rep. Dieses Morgen habe ich den Prof. Hieringa, Roffyn, Bleuland und v. Geuns meine Visite gemacht. Diesen Nachmittag bin ich zum Veteran der Literatur Prof. Sase und Morgen Nachmittag zum Prof. Bleuland und v Geuns gebeten. Uebermorgen reise ich nach Leyden. Ich muss schliessen, weil mein Lohnlakey meiner harret um mich zum Polygraphen Baron de Paponchen zu führen. Einige Prof. haben mich gebeten mich zum Mitgliede der hiesigen Societät der Künste und Wissenschaften recipiren zu lassen.

Ltk 1001

Vermelde meinem Onkle viele Empfehlungen von mir sowie
meinen übrigen Verwandten, Freunden und Bekannten in
specie den Hrn Pastor Rhode und Lauth, Corf. Aff. Hollmann
Ich hoffe dass du meine Briefe aus Groningen und Harl-
dewyk wirst erhalten haben.

A Monsieur

le Docteur en Med. Seetzen

à

fco Amsterdam, Jever

près de la Principauté

d'Ostfrise

Gruss und Freundschaft
dem
Hrn Doct. Med. Sechzen
in Jever
von
D. A. Kleinemeyer

Leyden d. 9 Aug.
1801.

LETTERK.

Gestern Abend um 10 Uhr bin ich hier angekommen. In allen Städten der Republik hat es mir so gefallen, dass ich bedauere, dass ich nicht reise sondern nur literarische Durchflüge mache. In Utrecht hat man mir auch sehr viele Ehre und Freundschaft erzeigt. Manche Professoren und sonstige Gelehrte treiben die Politesse so weit, dass sie mir Gegenvisiten in der Carosse oder zu Fuss machen. So machte mir in Utrecht z.B. der vortrefliche Schriftsteller über's Finanzwesen Zilleson und der Domherr, Baron de Perponcher Sedlenitzki, das Gegencompliment. Prof. de Fremery hat mir das chymische Laboratorium, den Apparat der physikalischen Instrumenten und das von den Erben des Apothekers Juliaans gekaufte Naturalienkabinet, Prof. v. Geuns den botanischen Garten und Mad. Bleuland die grosse Samlung ihres Mannes von anatomischen Praeparaten sehen lassen. Der Chymiker und Apotheker v. Werkhoven hat mir auch sehr viele Freundschaft erzeigt. Ich habe mehrere male bey ihm soupiren und Thee trinken müssen. Er hat mir Recommandations Briefe an Mad. Bekker und Mademoiselle Agatha Deken im Haag geschrieben. Auch hier werde ich der Freundschaft-

Ltk 1001

Proben genießen. Auf Morgen bin ich schon zu einem Negotianten den ich in Zwolle kennen lernte, gebeten. Ich habe es ob des Mannes acceptiret, der um sich zu zerstreuen Reisen macht um nicht über den herben Verlust seiner geliebten Frau wahnsinnig zu werden. Heute ist ein wahrer Ruhetag für mich. Des Sontags befinden sich die meisten Honoratioren entweder auf ihren Buitenplaatsen oder in den Kirchen. Ich werde daher heute einige Reisebemerkungen noch nachtragen und dann ins Zuchthaus und andere die Humanität betreffende Institute mich begeben. Für den Hrn v. Schwarzkopf habe ich bereits eine ausserordentliche Menge Notizen über Batavische Couranten und Adressbücher gesammelt. Morgen besuche ich die berühmten Ärzte und den vielgewanderten Meermann Baron van Daalen, Sandifort und einige andere von der Professoren Cohorte. Am Mittewochen reise ich nach dem Haag, wo ich mir der vielen Recommendationsbriefe an einzelne Repräsentanten, Minister u.s.w. wegen, recht viel Vergnügen verspreche. Vom Haag reise ich über diese Stadt und Haarlem nach Amsterdam und werde, wann die Götter der Zudsee mir gewogen sind, über Harlingen Franeker, Leeuwarden u.s.w. nach der Vaterstadt heimkehren. Ich hoffe innerhalb 14 Tage in deiner Mitte zu seyn. An Unterhaltungsstoff wirds mir nicht fehlen. Mein Reisetagbuch enthält des Remarquablen viel, und möchte vielleicht des Druckes nicht unwerth seyn. Ich bedauere nur den Mangel der Mannichfaltigkeit der Materien. Wärest Du doch bey mir um alle meine Bekanntschaften benutzen zu können, und die zu deinem Reise-Departement gehörige Observationen zu machen. Ich glaube dass Du recht viele Bemerkungen über Holland, Fabriken, Manufakturen &c. sammeln würdest.

Leyden ist der Ort, wo man interessante Bemerkungen über's Hinken / fast sollte ich glauben, dass dies das Land der Hinkenden wäre, der 28ste ist hier nach der Bemerkung einiger Batavischer Aerzte ~~ein~~ hinkend / und Kopfweh, welches in der Regel die an der Schläfe befindlichen Pflaster andeuten, machen könnte.

Hier melde meinem Hrn Onkle, und übrigen Anverwandten, Freunden und Freundinnen viele Complimente. Sey so gütig und begieb Dich aus Freundschaft zu meinen Onkle um denselben meine Empfehlungen zu machen und mich wegen des langen Ausbleibens zu entschuldigen. Nach Du angenehme oder unangenehme mich betreffende Neuigkeiten, so schreib mir mit umgehender Post und adressire den Brief an Jan ten Brink in de Daalen zu Groningen, weil ich aller Wahrscheinlichkeit nach, über diese Stadt retourniren werde. Schreibe aber so, dass auf den Fall, dass ich wider nicht diese Stadt passiren sollte, nichts daran ist, wann ein anderer den Brief bekommen und sollte. Lebe wohl!

N. S. Die zum Geschenk erhaltenen Bücher formiren schon einen ziemlichen Ballen von 60 ℔ und darüber. Ich wünsche dass nur die Theologen mich mit ihrer Schreiberey verschonen möchten. Der Baron de Perponcher hat mir allein in den schönsten franz. Bande gebundenen Bücher in's Logis gesandt, die mir wegen des guten Inhalts sehr interessiren. Von Groningen habe ich schon eine Parthie Bücher nach Hause gesandt. Ich habe aus Groningen, Harderwyk und Utrecht an Dich und meinen Onkle geschrieben. Diese Briefe sind doch wohl angekommen?

A Monsieur
le Docteur Seetzen

à

fco Amsterdam Jever près de la
Principauté d'Ostfrise.

1

Grüße und Freundschaft

von

D. Meinerneyer.

LETTERK.

In Rücksicht der Gelehrten und der für die Cultur der Wissenschaften errichteten Anstalten gefället es mir auch in dieser Stadt. In Betref mancher anderer Dinge ist mir der Aufenthalt aber erst unangenehm, und wird es einem jeden sensiblen Reisenden seyn. Die gröste Armuth herrscht hier. Vorige Woche hat noch ein Fabrikant (Strumpf) 200 Arbeiter abgedankt. Fabriken und Manufacturen, der Hauptnahrungszweig dieser einst so blühenden Stadt, liegen darnieder. Alle Armeninstitute, deren es hier an 40 giebt, sind gefüllt. Ganze Cohorten von Bettler durchstreifen die Stadt. Alle Promenaden sind mit in Lumpen gehüllten oder fast nackten Menschen besetzt. Hiezu denke man nun noch die ungeheuere Zahl hinkender und buckelichter Menschen, deren vorzüglich das weibliche Geschlecht sehr viele zälet, die vielen verschrobenen und blassen Gesichter, die Menge der feilen Dirnen, die gröstentheils um ihr Leben zu fristen, zu diesem traurigen Mittel ihre Zuflucht nehmen. Wie könnte man hier mit Vergnügen verweilen! Von den 32000 Seelen, die die Stadt zälet, möchten vielleicht 4000 Bettler und in Armenhäusern lebend an 4000 Buhldirnen, 2000 hinkende und 1500 buckelichte Menschen seyn. Hier ist der Schauplatz

Ltk 1001

des menschlichen Elendes. Wer wie Storch den Pinsel führen kann, entwerfe hier das Gemählde.

Mein bester Freund unter den Professoren ist der jetzige Prorector, Hr. Prof. Hagemann. Ich gehe viel mit ihm spazieren, besuche ihn täglich und trinke in der angenehmen Gesellschaft seiner sehr unterhaltenden Frau und hübschen Tochter bey einem Pfeifchen Canaster mein Glas Wein. Am Sontag währte meine Visite 5, und Gestern 4 Stunden. Prof. Sandifort der junge, hat mir gestern die große Sammlung anatomischer Praeparate von Albin, Rau, gezeigt. Prof. Wyttenbach ist ein vortrefflicher Mann. Dieser Schweitzer scheint das ~~Gegenstück~~ Seiten von Hofr. Heyne zu seyn. Er erzählte mir daß die Universität ein prächtiges Gebäude für die Bibliothek gekauft habe, daß die Bibliothek neu organisiret, ~~werden solle~~ und daß noch ein 2ter Bibliothekar (der 1ste ist der ~~Ober~~Bibliothekar) angestellt werden solle, welches bey dieser über 60,000 Bände starken Bibliothek um so mehr Bedürfniß ist, weil seit 50 Jahren die Cataloge nicht revidiret und nachgetragen sind und man die beyden Custores Bibl. auch nicht unter die Literatoren rechnen kann. —— Beym berühmten, durch seine Schrickscaale bekannten, die ihm angebotene Pension von 2000 fl ausgeschlagenen, Prof. Luzac habe ich Gestern auf seinem Buitenplaats Lust-Hof eine Tasse Thee getrunken. Er wird mir seine merkwürdige Biographie, sowie die, seiner gelehrten Vorfahren und der mit ihm verschwägerten Falkenaare, worvon einer jetzt Ambassadeur in Madrid ist, mittheilen. Die in Rücksicht seiner Dimission herausgegebenen Schriften hat er bereits mir eingehändiget.

Dem spähenden Auge des Groß-Inquisitors ist auch der Afrikaner Schwelgengrebel nicht entgangen. Er war zur Zeit meines Aufenthalts in Utrecht abwesend. Ich werde aber in der Folge leicht durch den artigen Baron de Perponcher, der sein College ist Schwelgengrebel ist Domherr / Nachrichten bekommen können.

Du wirst mir verzeihen, daß ich Dich so häufig mit Briefen bombardire. Ich schreibe so öfters um ~~so~~ der Erdichtungen müssiger Köpfe, in Betreff meiner, denn hieran wird's bey dieser Reise auch wohl nicht mangeln, den Eingang bey meinen Anverwandten zu verspperren. Kömt auch ein Brief nicht an, so werden doch nicht alle verlohren gehen.

Hierbey habe ich dem gefälligen Literator, Prof. Wyttenbach, dem Philosopher Prof. v. d. Nympsche ~~und~~ dem Astronomer Fay und dem Curator der Universität Wake meine Visite gemacht.

Letzterer hat mir seine Gegenvisite gemacht. Der botanische Garten und die Bibliothek ist von mir auch heute in Augenschein genommen worden. Geht das Projekt da Anstellung eines 2ten Bibliothekars durch, so wird wahrscheinlich ein Ausländer, falls man das Honorar auf 15—1800 fl. festsetzen kann, dazu gewählt werden. Morgen reise ich nach dem Haag.

Gegeb. Leyden d. 14 August 1801.

N. S. Man rechnet 7000 Menschen die auf den Armen mitleben ernährt werden. In allen Straßen findet man gedruckte Avertissements: Huis te koop. Die Generaliteits- en Bataafsche Lotterie vermehrt völlig die Stadsplage. In einigen Straßen habe ich 10 und mehrere bureaux de Lotterie gezählt. Oh jam satis!
Ich soupire in meinem Gasthofe in Gesellschaft von 3 alten batchelitzlen und 1 hinkenden Jungfrouwe, den Messenmeller, die alle der alleinseligmachenden catholischen Religion zugethan sind. Ich schlage mein Kreuz und damit Basta. Noch eins. Viele Empfehlungen an alle meine Anverwandte, Freunde und falls Du eine Freundin von mir kennen solltest, auch daran. Bald hoffe ich bey dir zu seyn.

Vera

Dem Hrn. Doct. M. Seetzen
Gruss und Freundschaft
von
Heinemeyer

LETTERK.

Leyden d. 12 Aug. 1801.

In Rücksicht der Gelehrten- und der für die Cultur der Wissenschaften errichteten Institute, gefällt es mir auch in diesem Musen-Stadt. In Betref mancher anderer Gesichtspuncte aber war mir der Aufenthalt unangenehm und muss es jedem nur etwas sensiblen Reisenden werden. Die grösste Armuth herrscht hier. Fabriken und Manufacturen, der Hauptnahrungszweig dieser einst so blühenden Stadt, liegen darnieder. Noch vorige Woche hat Bronkhuizen dessen Tuch-Manufactur vorher 600 Menschen ernährte, 200 Arbeiter abgedankt. Die Magazine sind gefüllet, aber wegen der traurigen Handels-Sperre, ist kein Absatz. Ganze Cohorten Bettler durchstreifen die Stadt. Die Promenaden sind mit, in Lumpen gehüllten oder fast nackten Menschen besetzt. Alle Armeninstitute, deren die Stadt an 40 zählet, sind gefüllet. Ueber 7000 Menschen leben von Almosen in und ausser den wohlthätigen Anstalten. Hiezu denke man noch, etwa 2000 hinkende und 1500 bucklichte, wovon der grösste Theil zum weiblichen Geschlechte gehöret, — die vielen Carricatur- und Todten-Blässe enthaltende Gesichter, — die ungeheure Zahl feiler Dirnen (etwa 4000) die beym Laternen Schein die Strassen durchziehen, um auf einem solchen traurigen Wege ihr Leben zu fristen; — die in allen Strassen angeschlagenen Avertissements: Huis te koop; — und dann ~~den Beschluss~~ die zum Zucht- oder Armenhause führende Generaliteits nu Bataafsche Lotterie, wovon einige Strassen 10 und mehrere Bureaux enthalten. In dieser, kaum

Ltk 1001

32000 Menschen zälenden Stadt, ist der Schauplatz des menschlichen Elender. Wer wie Storch den Pinsel führen kann, entwerfe hier das Gemählde.

Mein bester Freund unter den hiesigen Professoren ist der jetzige Prorector Klagemann. Ich habe ihn täglich mehrere Stunden besucht, und in der angenehmen Gesellschaft seiner sehr unterhaltenden Frau und hübschen Tochter bey einer Pfeife Canaster me in Gläschen getrunken, auch mit ihm einige Promenaden gemacht. Der berühmte Philolog, Prof. Wyttenbach ist ein Schweitzer von ächten Schrot und Korn. Er hat mir eine sehr vergnügte Stunde/ bey meinen Durchfliegen kann ich nur Stunden, nicht Tage rechnen/ gemacht. Hofrath Heyne kenne ich nur schriftlich, ihn persönlich, aber einen Brief des ersten, verglichen mit dem Gespräche des letztern; so muß er das Seiten Stück zu Heyne seyn. Bey den gelehrten, die ihm angebotene Pension von 2000 fl. ausgeschlagenen Ex-Professor Lizac habe ich einen sehr vergnügten Nachmittag auf seinem schönen Buitenplaats Lust-Hof verlebt. Er erzählte mir mit allem Feuer der Beredsamkeit seine in den Annalen der leidenden Menschheit den ehrenvollsten Platz verdienende Schicksaale. Er wird mir seine merkwürdige Biographie, sowie die seiner gelehrten Ahnherrn und der mit ihm verschwägerten Valkenaare, wovon einer jetzt Ambassadeur in Madrid ist, mittheilen. Die in Rücksicht seiner genommenen Dimissen herausgegebenen Schriften hat er mir bereits eingehändiget. Den großen Anatomen Sandifort, den gefälligen Literator Te Water, den gutmüthigen Philosophen van de Wynpersse, den comischen Astronomen Fas und den Medicaner Paradys habe ich kennen gelernet. Ein mehreres über diese Professoren habe ich in meinem Tagebuche für Dich bemerkt. Prof. Sandifort zum hat mir die große Sammlung anatomischer Präparate von Albin, Rau, u. s. w. gezeigt. Dein College Meerburg hat mich in den botanischen Garten geleitet. Einer von den Custoden der Bibliothek, die beyde Erz-Ignoranten im literarischen Fache sind, hat mich in der an 60,000 Bände etwa starken Universitäts-Bibliothek, die nächst der Wiener wohl die reichhaltigste an kostbaren Manuscripten ist, herumgeführt. Dem hier anwesenden Curator der Universität Bake habe ich meine Visite gemacht und von ihm den Gegenbesuch erhalten. Die Curatoren dieser Universität sind keine ~~adeliche~~ Männer, die für 500 fl. Wiener Währung ein Adelsdiplom erkauft haben, sondern wahre Gelehrte. Der eine davon, Jeronde Bosch, den ich in Utrecht kennen lernte, ist gewiß der vorzüglichste jetzt lebende lateinische Dichter dem Wieland mehrmals in seinem Merkur Blumen entgegen gestreuet hat.

Die Curatoren haben ein prächtiges Gebäude, worin die Bibliothek aufgestellet werden soll, gekauft. Die seit 50 Jahren in der größten Confusion sich befindende Cataloge sollen revidiret und nachgetragen werden. Der Bibliothekar Prof. Wyttenbach hat sich einen Gehülfen ausgebeten. Geht das Project zur Anstellung eines zweiten Bibliothekars durch, so wird wahrscheinlich ein Ausländer zur Uebernahme der Stelle ersucht werden.

Ich soupire in der Sonne in Gesellschaft 3 buckelichten und einer hinkenden Juffrouw ~~oder Mademoiselle~~, die alle der allein seelig machenden catholischen Religion zugethan sind. Ich schlage mein Kreutz und damit Basta. Doch noch eins: Viele Empfehlungen an meine Verwandte, Mad. Klarenschmidt

und übrige Verbgenossen, Freunde und Falls Du eine Freundin von mir kennen solltest, auch daran. Bald, bald hoffe ich bey Dir zu seyn. Es geht nach dem Haag. Deshalb Punctum.

Haag, am selb. Tage.

Des Nachmittags um 3½ Uhr bin ich hier angekommen. Um einige Reisebemerkungen noch nachtragen zu können, miethete ich hieher den Kopf der Schuite. Meinen Caffe habe ich im ~~Haag~~ Kuys van den Bosch getrunken. Die Promenade dahin hat mir viel Vergnügen gewährt. Du wirst mir verzeihen, daß ich Dich so häufig mit Briefen bombardire. Ich schreibe so öfters, um den Erdichtungen müssiger Köpfe in Betref meiner, deto daran wird's auch wohl schwerlich bey dieser Reise ~~fehlen~~ mangeln, vielleicht hat man mich schon ertrunken wenigstens eine Donna nehmen lassen. Den Eingang bey meinen Anverwandten zu verspperren. Kommen nächst alle Briefe an, so gelangst doch einer in deine Hände. Ich habe aus Gröningen, Harderwyk, Utrecht und Leyden geschrieben.

d. 13 Aug.

Diesen Vormittag besuchte ich den schwatzigen Repräsentanten Werner und den Minister der National-Erziehung van der Palm. Mit dem letztern habe ich mich an 1½ Stunden unterhalten. Es macht der Republik Ehre diesen Gelehrten, der vorher Prof zu Leyden war, an der Spitze des National-Erziehungswesens gestellt zu haben. Er ist ganz mit der neuern deutschen pädagogischen Literatur vertraut. Er frug mich, ob ich der H. wäre, der Bemerkungen über die Bremer Armenanstalten im Göttingischen Magazin hätte abdrucken lassen. Alle Professorate, Bibliothekariate u.s.w. werden von der Republik ihm vergeben. Zum Andenken verehrte er mir eine von ihm gehaltene Rede. Vielleicht besuche ich ihn noch einmal, falls meine Zeit es nur verstatten will. ~~Auch~~

habe ich diesen Vormittag den Sessionen der ersten und zweiten Kammer beygewohnt. Vorzüglich in der ersten Kammer zeichnete sich mancher als Redner aus. Von allen batavischen Städten möchte ich nehmlich hier am liebsten verweilen. Ich bin sehr gut logirt im Heeren-Logement, dem Pallaste des Prinzen von Nassau Weilburg, der gegenwärtig 2 Bataillone französischer Truppen in sich fasst. Was ich diesen Nachmittag anfangen werde, weis ich selbst noch nicht. Die meisten Visiten hoffe ich Morgen früh zu beendigen. Vielleicht gehe ich nach Scheveningen, oder besuche einige Armen-Anstalten und das Zuchthaus.

Diese Reise kostet mir einige Denken, aber sie ist keine Reise wie meine vormaligen. Sie ist Saat zur künftigen Ernte.

Wo ich bin, ist das Bureau ambulante de la literature Batave. Habe ich in einer Stadt erst mit 2 oder 3 Gelehrten Bekanntschaft gemacht, so werden mir von diesen mehrere präsentirt, um sie in meine literarischen Annalen zu verzeichnen. Ein jeder Gelehrter dieses Landes ist mein Freund. Wollte ich alle die Herren auf ihre Bureaux besuchen, die mich darum ersuchen, so könnte ich gewiß noch ¼ Jahr auf der Reise mich befinden.

Mein gefälliger Correspondent aus Vlissingen, P. de Kanter ist gegenwärtig auch Repräsentant. Ich besuche ihn Heute oder Morgen.

Der Vater des Ministers v. d. Palm war Schulmeister in Rotterdam. Das Haus des Ministers ist ein wahrer Pallast. Das Audienzzimmer ~~de~~ nebst dem daran befindl. Saale waren vortrefflich decorirt. Er betrachtete mich aber nicht als einen dem er Audienz ertheilte und führte mich deshalb in ein anderes Zimmer. Parallelisire ich die Grandezza so manchem armen unbedeutenden und ungebildeten Rath der eines kleinen deutschen Grafen oder Fürsten mit der Artigkeit und Humanität der Millionäre und ersten Staatsdiener dieses Landes, so wird in mir ein gewisses Lächeln rege.

LETTER
Ltk 1001

Meine Perspective in die Zukunft ist sehr gut. Ob ich in meinem Vaterlande die Secretärs Stelle bey der General Armen Inspection erhalte oder nicht, ist mir fast gleichgültig. Soviel ist gewiss, dass dies Land mir eher eine Stelle von 3000 fl. anbiethen wird, bevor mein Vaterland mir 1500 fl. fixum ertheilen wird. Ein Professorat mit wenigstens 2000 fl. Gehalt / dies ist eine ordinäre Summe / kann mir nicht entstehen. Ich wünsche aber nichts mehr als dass der Himmel mich wenigstens noch ein paar Jahre für einen solchen Antrag bewahren möge, damit ich mich erst weiter ausbilden könne.

Der Minister sagte mir, es ist doch eine Schande für die Batavische Nation, dass ein Ausländer ohne Vorgänger zu haben, sie mit der neuern einländischen Literatur bekannt machen müsse, und dass er wünsche dass ich eine ehrenvolle Stelle in der Republik annehmen möge.

Ich bin doch natürlich neugierig, ob mein Vaterland mir wohl die erbärmliche Secretärs-Stelle ertheilen wird.

Grüsse vielmals von mir den guten lieben Pastor Rohde, und den Herrn unsers Kleeblatts Secr. Unger, nebst dessen Herrn und dem Freundinnen.

Heute Nachmittag habe ich eine Promenade nach Scheveningen gemacht, die mir wahre Wonne gewähret hat.

Morgen nehme ich einen Lohnlakey zur Begleitung, damit ich desto eher mich expedieren könne. Ich habe natürlich das Heimweh. Vale!

Ich schreibe stets sehr aphoristisch, was du nicht übel nehmen wirst. Beg nicht zum Dreck bestimmten Briefen ist es einige Entschuldigung, wie ich glaube, genug.

Der Minister sagte mir, es ist doch Schande für die batavischen Gelehrten, daß ein Ausländer sie mit der neuen einländischen Literatur bekannt machen müsse.

Diesen Vormittag wohnte ich auch den Sessionen der ersten und zweiten Kammer bey. In der ersten Kammer zeichnete sich Heute mancher als Redner aus.

Von allen Batavischen Städten, gefället es mir in dem Pallast reichen Haag am besten. Ich bin sehr gut im Fleeren-Logement, dem vormaligen Pallaste des Prinzen von Nassau-Weilburg gegenüber, logirt. Der genannte Pallast dient jetzt zur Caserne für 2 Bataillone französischen Truppen.

Diesen Nachmittag promenirte ich ~~durch~~ in der schönen Allée nach Scheveningen wo ich ~~heyn~~ in der vortreflichsten Gesellschaft, bey der schönen Vue der Nordsee, meinen Caffee trank.

Wo ich bin, ist das Bureau de la literature Batave. In jeder Stadt wo ich erst mit 2 oder 3 Gelehrten Bekanntschaft gemacht habe, muß es mir behagen. Es werden mir sodann von diesen alsbald mehrere präsentirt, um sie in meine literarischen Annalen zu verzeichnen. Ein jeder Gelehrte dieses Landes ist mein Freund. Jeder bestrebt sich mir den höchsten Grad der Politesse zu erweisen. Diese Reise kostet mir einige Deuten, aber sie ist wahrlich keine Reise wie meine vormaligen jugendlichen. Sie ist Saat zur künftigen Ernte. Ich glaube, daß dieser Staat mir dermaleinst wohl eher als mein Vaterland eine einträchtliche Stelle anbiethen möchte. Ich wünsche aber nichts mehr als daß der Himmel mich wenigstens noch ein paar Jahre für einen Anfang bewahren möge, damit ich mich erst einigermaßen ausbilden könne.

d. 14 Aug.

Um desto schneller meine Visiten beendigen zu können, wählte ich Heute einen Lohnlakey zum Begleiter. Der erste dem ich meine Aufwartung machte, war der Volks-Representant Lublink de jonge der sich wie Dir bekannt ist, einen bedeutenden Schriftsteller Ruf erworben hat. Ich lernte ihn als einen äußerst gefälligen Mann kennen. Ich mußte bey ihm frühstücken und ward sodann von ihm in die National Bibliothek geführet, worüber er die Inspection hat. Hier verweilte er eine Stunde bey mir, empfahl mich dem gelehrten Bibliothekar Flamand, weil er in die Nationalversammlung gehen mußte, und bath mich um 1 Uhr mich in der Besogne Kamer einzufinden, wo er meiner sodann gewärtigen und mich introduciren wolle. Nachdem ich mich noch eine Stunde mit dem Bibliothekar unterhalten hatte begab ich mich auf die Tribune der ersten Kammer, um abermals

LETTER

einer Sitzung mit beyzuwohnen. Wie ich wieder zur Thüre heraustrat stand vor mir der Repräsentant Werner, den ich vorher im Saale erblickt hatte. Er sagte mir, dass er sich ~~aus~~ bey Erblickung meiner, aus dem Saale entfernet hätte, um mir anzuzeigen, dass seine gestern intendirte Reise nicht vor sich gehe und dass er mich bitten wolle ihn zu besuchen wann ich könnte. Er liess mich darauf den Audienzsaal des Praesidenten der ersten Kamer nebst der vortrefflich decorirten Antichambre sehen und führte mich darauf in die Loge der ersten Kamer. Da ich aber schon 2 male die Deliberationen dieser National-Versammlung ~~in~~ in der Tribune gehöret hatte und ich keinen Menschen in den Logen erblickte, so dankte ich für das fernere dortige Verweilen um noch ein paar Visiten den Vormittag machen zu können. Ich besuchte darauf den gelehrten Kantelaar und den berühmten Hahn dem die batavische ~~Büry~~ Judenschaft die Rechte des Menschen und des Bürgers verdankt. Um 1 Uhr war ich in der Besogne Kamer. Diese ist der Sammelplatz der ersten Staatsdiener, Directeure, Repräsentanten, Minister, Ambassadeure mit ihren Secretären, die Mitglieder der ersten Behörden, Admiräle, Generäle &c sind hier täglich versamelt, um einige Erfrischungen bey der Journal- und Couranten-Lecture zu nehmen. Nach dem gedruckten Reglement dieser Societät wird einem jeden bey der Marine bis zum Capitein Lieutenant und bey der Armée bis zum Rittmeister und Capitän und beym Civil-Etat den Mitgliedern der ersten Behörden das Entrée verstattet. Kaum befand ich mich ein paar Minuten in einem der 3 Hauptsäle dieser Societät, als der Minister v. d. Palm zu mir kam, mir die Hand reichte und frug: Myn Heer, mag ik die Eer hebben unve een of't andere te presenteeren. Ich antwortete darauf: Ik zal zo vry zyn dat wat Uwe verkiezte te accepteeren, worauf er mir ein Glas Malaga reichen liess. Lublink machte mich mit dem Secretär der 2ten Kammer dem gelehrten Paulen, ~~und~~ und einigen Repräsentanten die Schriftsteller waren, bekannt. Die Gesellschaft bestand heute aus etwa 80 Personen. Die feinste Lebensart ist hier an der Tages Ordnung. Ein Geist der Gleichheit beseelet alle Mitglieder der Societät. Unter den heute anwesenden remarquablen Herrn befand sich der General Bruys der die Engländer auf dem Helder geschlagen hatte. Solange ich hier verweile werde ich täglich diese Societät besuchen. Paralleliire ich die Grandezza und das Air von so manchem armen, unbedeutenden und ungebildeten Rath eines kleinen deutschen Grafen oder Fürsten mit der Artigkeit, der Humanität und dem Anstande der Millionäre und ersten Staatsdiener dieser Republik, so wird in mir ein gewisses Lächeln rege. Wer richtig über die Sitten und die feine Lebensart der Holländer urtheilen will, dem sey der Zutritt in die Häuser der ersten Staats- der Negotianten dieners und der Gelehrten dieses Landes nicht verschlossen. Die nach Deutschland kommenden bestrukten Tobaks-Fabrikanten u.s.w. sind ~~nicht~~ am wenigsten diejenigen, wornach die ganze Nation beurtheilet werden muss.

Um 3 Uhr begab ich mich aus der Societät zu Hahn, der mich zum Dinée invitiret hatte. Hier nahm ich unter sehr angenehmen Gesprächen das Mittagsmal und den Caffe ein. Hahn, in Betref des Geistes ein der vorzüglichsten, sowie in betref des Körpers, ein der beklagenswerthesten Personen, geniesst ganz das Glück des ehelichen Lebens. Als wahrer Vater speiset er stets in Gesellschaft aller seiner Kinder. Seine Frau ist eine sehr geistvolle Deutsche. Der Instructor der Kinder wird mit etwas mehr Anstand hier als in Deutschland gewöhnlich ist, behandelt. Ich lernte an dem Instructor Clauss aus der Grafschaft Schaumburg und dem Lieutenand Plakotemus / auf Deutsch Bretschneider / der in Halle studiret hatte und Instructor bey der Kinder des Directors van Haerlem gewesen war, sehr gebildete junge Männer kennen.

Für diesen Abend. Soweit, da mein Reise-Erb-Feind das Zahnweh mich zu quälen beginnt.

d. 15ten

Diesen Morgen besuchte ich den sehr gefälligen Doct. M. Luchtmann den Curator der Universität zu Leyden und Volks-Repräsentant v. de Kasteele und den lutherischen deutschen Prediger Rütz.

Den Nachmittag verfügte ich mich zum Pallaste des Directoriums, wo ich unter sehr interessanten Gesprächen beym Director van Swinden über 1½ Stunden verweilen musste. Der Zugang

zu dieses Herrn, der mit seinen 4 Collegen, wo nicht mehr doch dieselbe Gewalt und Würde, die der Statthalter hatte, in der Republik, besitzt, war nicht so wie bey manchem unbedeutenden deutschen kleinen Grafen verpallisadiret. Ich erblickte keine Speichelleker, Hexen-zigte Hofschranken u.s.w. Sehr überraschend war mir aus der schön decorirten Antichambre der Eintritt in's Zimer des Directors van Swinden, das mit Büsten aus Bronze von Socrates, Plato und andern Gelehrten Latiens und Griechenlands und einer, wie ich nachher sah, auserlesenen Handbibliothek von etwa 15'00 Bänden geschmücktwar. Hier erblickte ich den Philosophen, dem die batavische Republik die erste Staats-Gewalt und Würde verliehen hat und den alle Gelehrte Europens unter die ersten Mathematiker und Physiker zälen. Er behandelte mich nicht als einen dem er Audienz gab, sondern als einen Freund, der zu ihm gekommen, um sich mit ihm über wissenschaftliche Gegenstände zu unterhalten. Ein deutscher Graf von Quirlequitsch dessen Herrscher Gewalt sich über 1/2 Quadrat Meile erstreckt, würde mich gewiß als einen zum souveränen hochnothpeinlichen Halsgericht geführten armen Sünder haben stehen lassen. Daß ich bey diesem philosophischen Staatsmanne aber sogleich einen Lehnstuhl anfüllen mußte, kannst Du leicht denken. Er erzälte mir verschiedene merkwürdige Lebensumstände von sich selbst und weihete mich in seine Familien-Geschichte ein. Alles was sich davon für den Plan meines gelehrten Lectüre eignete, hat er mir selbst aufgezeichnet.

Von hier richtete ich in Begleitung meines Lakayen meinen Cours zum Freund Leichtmans der mich nach eingenommenen Thee zu seinem Collegen dem Doct. Med. De Rienner führte. Dieser Gelehrte zeigte mir sein vortreffliches Kabinet von anatomischen Präparaten. Obgleich seine Erklärungen über 4 Stunden wärten, so erweichten sie mir doch vieles Vergnügen. Vorzüglich gefielen mir seine Vorlesungen über's Cranium und die Embryologie. Ganz Enthusiast der Anatomie hat er ein Theat. anatom. angelegt, worin er etlichen 80 Personen Vorlesungen über Anatomie gratis hält. Wir soupirten in dem Kabinete selbst. Die Anwesenheit der vielen Todtengerippen störte unsere angenehme Unterhaltung im mindesten nicht. Blumenbach und Loder werden sich freuen wann ich sie mit diesem Manne näher bekanntmache. Es fehlt ihm nur das Vinculum Literarium. Ein mehrers von diesen Anatomen mündlich.

d. 16 Aug. LETTERN.

Heute lernte ich den Herausgeber der Flora Batava, Kops kennen. Den gelehrten Kouppe habe ich nicht persönlich kennen gelernet. Ich hatte ihn nicht zu Hause, er hat mir seinen Gegenbesuch 3 mal machen wollen und mich auch nicht treffen können. Das erstemal hinterließ er mir seine Visiten-Charte, das 2temal einen sehr interessanten Brief. Kouppe und Kops haben mit dem Minister der National-Oekonomie v. Goldberg eine gelehrte Reise im vorigen Jahre durch die Batav. Rep. gemacht. K. ist Commissär in betreff des Fabrikwesens, K. ist Commissär in betreff des Landbaues. Freund Leichtmans machte mich mit einem Negotianten Guicherit der einen sehr geschickten Maler ist, bekannt. Wir drey spazierten dem Plantsoene nach und nach Scheveningen. Guicherit introduzirte mich hierauf bey mehrern Negotianten Bogaert van Amsterdam, einem Millionär, zum Soupée. Eine Dame an deren Seite zu sitzen ich das Vergnügen genoß, belebte bis 3 Uhr durch ihre melodische Stimme unsere 9 Personen zahlreiche Gesellschaft. Sie sang italiänisch, Französ. u. deutsch und sprach mit gleicher Fertigkeit diese 3 Sprachen sowie die holländ. und englische. Sie war, wie ich beym Weggehen von Leichtmans erfuhr die Frau des Königl. Preuß. Geheimen Raths Wyttenbach in Leyden eine 400 Menschen ernährende Tuchmanufactur und in Dresden gegenwärtig sein Haupt-Comtoir hat. Er

befindet sich steets mit seiner Frau auf Reisen durch England, Frankreich und Deutschland. Er war jetzt vornehmens nach Wien zu reisen, um sich dort eine sehr geraume Zeit mit seiner Dulcinea aufzuhalten. Haarlem d. 17 Aug.

Heute bin ich des Abends um 9 Uhr über Leyden hier eingetroffen.

d. 19 Aug.

Den berühmten Physiker und Chymisten van Marum habe ich kennen gelernet. Gestern habe ich mich nur wenige Zeit mit ihm unterhalten können, weil der Secretär der Philosophical Society zu Philadelphia Smith, dazwischen kam. Er gab mir darauf ein Entréebillet um Teylers Museum zu besehen, und bath mich auf Heute zu sich. Ich besuchte ihn um 9 Uhr ward aber durch die Ankunft meines Freundes des Prof. der Botanik zu Harderwyk Reinwardt dessen Bruders in Amsterdam und des, Italien, England, Frankreich, die Schweitz und Deutschl. bereisenden, das grosse Cabinet der Schmetterlinge von Cramer gekauften Herrn à Roy nach Verfluss von einer Stunde abermals interrumpirt. Van Marum begleitete uns 4 selbst in's Museum von Teyler, führte uns auch in's grosse chymische Laboratorium und unterhielt uns an 4 Stunden in diesem prachtvollen Sammelplatz von physikalischen Instrumenten, sehr kostbaren Grossen Werken, schönen Kupferstichen, Zeichnungen und Mineralien. Von hier führte er uns wieder in das von ihm bewohnte prachtvolle Palais der Societät der Wissenschaften und zeigte uns bey einem Glase Wein das in vielen Sälen aufgestellte sehr sehenswerthe Naturalien Cabinet der Societät der Wissenschaften zu Haarlem. Diesen Abend hat er mich um 8 Uhr in meinem Logis besucht und mich auf Morgen zum Mittagsessen zu sich gebeten. Wie Dir erinnerlich seyn wird, schrieb mir Bergrath Scherer einmal: Van Marum ist ein treuherziger braver Mann. Diese Bemerkung habe ich sehr richtig befunden. Meine genannten 3 gelehrten Freunde sind auf Amsterd. gereiset. A Reinwardt hat mich gebeten sein Cabinet zu besehen. Er erwartet täglich aus Aegypten eine beträchtl. Sammlung von Schmetterlingen. Wie mir Prof. Reinwardt versicherte, so hat er das vormalige Cramersche Kabinet schon über die Hälfte vermehrt. Haarlem hat in literarischer Hinsicht sehr viel Interesse für mich. Ich sehe mich daher genöthiget noch Morgen hier zu verweilen. Ob diese Reise ein Dutzend Gulden mehr oder weniger kostet, muss wie ich fest überzeugt bin, in keiner Betracht bey mir kommen, da sie Saat zu künftigen reichen literarischen Erndte seyn wird. Ich verfolge deshalb auch getrost das mir vorgesteckte Reise-Ziel. Es ist möglich dass mir ein paar Processe in Sever und Knipshausen entschlüpfen. Doch was sind diese unbedeutende Sächelchen mit der künftigen Ausbeute dieser Wanderung parallelisirt!

Mit dem gelehrten Buchhändler Loosjes, und den Herrn de la Rochette und Bugge van der Boge sein Vetter des berühmten Dänen Bugge bin ich auch in Bekanntschaft gerathen.

Nachschrift.

Der Grossinquisitor hat sich einen Canal eröffnet, um von dem Afrikaner Swelgenzieb, der Domherr in Utrecht ist, Nachrichten zu bekommen. Swelg war zur Zeit seiner Anwesenheit in Utrecht, verreiset.

Die Trompete erschallt. Es ist 10 Uhr. Ich muss für Heute abbrechen, da ich noch einige von v. Marum gliehene Bücher benutzen muss.

Erzeige mir die Freundschaft und um meinen Onkel viele Complimente von mir zu vermelden und mich wegen meines langen Ausbleibens bestens zu entschuldigen. Hierauf dein ganzes Feuer der Beredsamkeit in diesen Hinsicht leuchten. Vale! Grüsse alle Freunde, und Bekannten, Euren Tischgenossenschaft, Schwäger

[illegible], die Mitglieder unserer liter. Societät, Park. Rohdepo, s.w. Porte Schee.

[illegible]

Theile meinem Mr Oncle gefälligst diesen Brief zur Lectüre mit. Um nicht eine Sache 2 mal niederzuschreiben, habe ich in dem eingeschlossenen Briefe, den Du gütigst besorgen wirst, bloß Nachricht von meinem Wohlbefinden, vergesellschaftet mit vielen Complimenten und Entschuldigungen, gegeben.

Ich hoffe innahalb 10 Tage bey Dir zu seyn.

Der Representant Dublink de jonge hat mir den Catalog der Nationalbibliothek einhändigen lassen. Ein angenehmes Geschenk um so mehr für mich, weil der Catalog nicht in den Buchhandel kommen soll.

Beym gestrigen Besuche des Teylerschen Museums, bestieg ich desselben Kuppel und hatte da das Vergnügen durch ein Dollandsches Fernrohr Amsterdam mit aller seiner architektonischen Pracht zu erblicken. Obgleich es nicht zu den größern gehörte, so konnte ich dadurch doch ganz deutlich erblicken daß zu der Zeit der Zeiger der Uhre des Westerthurms in Amsterd. auf 4¼ zeigte. Amsterd. ist von hier 3 Stunden entlegen.

---

d. 20 Aug

Heute habe ich bis 3 Uhr an einem für den Allgem. liter. Anz. bestimmten Aufsatz gearbeitet. Sodann begab ich mich zum Hrn v. Marum zum Diner. Er führte mich nach eingenommenen Thee in seinen botanischen Garten und promenirte mit mir bis 9 Uhr um die Stadt. Dieser Thätigkeit dieses großen Gelehrten muß ich um so mehr rühmen, weil er wie ich von mehrern gehört habe, sehr zurückhaltend gegen Jedermann ist. Von seinem Betragen gegen die 3 mit mir zugleich gestern das Museum besehenen Herrn habe ich selbst diese bemerken können. Eine hier im Element befindliche Magd, die ein paar Jahre bey ihm gedienet hat, erzählte mir daß er jährlich kaum mit 3 durchreisenden Gelehrten selbst ins Museum gegangen sey die er dann zum Essen auch zu sich zu bitten pflege. In den Stunden der 3 Tage wo ich ihn besucht habe, haben über 8 Personen sich Entrebillets für's Museum bey ihm aus. Er giebt den Leuten einen gut instruirten Custos mit und damit Punktum. Dies ist ihm auch im mindesten nicht zu verargen, weil er sonst den ganzen Tag nur die Promenade von seinem Hause ins Museum machen könnte. Er ist so mein Freund geworden als wenn wir uns schon seit geraumer Zeit kennen gelernet hätten. Er wird mir noch manche Gefälligkeit erweisen.

Für den Baron von Zach habe ich einige sehr interessante Nachrichten von einem Sibirien bereisetem Gelehrten Hrn v. Oyen diesen Abend in meinem Logis bekommen. Die Kupfern zu dessen Reisebeschreibung sind bereits gestochen.

Morgen reise ich nach Amsterdam. Sit Valete vos, ego Valeo. LETTERK.

Amsterdam d. 24 Aug

Am 21ten bin ich hier debarquirt. Am 22ten besuchte ich das National Theater. Gestern machte ich eine sehr angenehme Promenade mit den Negotianten v. Wachtendonk u. Kemper an die Vecht

Ltk 1001

dich war. Heute brachte ich den von seiner gelehrten Reise von Paris
zurückgekehrten berühmten Ostfriesen Deiman, den Mitglied der
Institut, den sehr gebildeten Vielschreiber v. Mansveld
den mich Morgen zu der Vorlesung in Felix Meritis führen
wird, den von Göttingen in Wielands Merkur gerühmten Doct. Med.
Greulmann, den den Naturforschern bekannten Sepp bey dem
ich eine grosse literarische Ausbeute gemacht habe, den
einzig übrigen beschriebenen D. Med. Reising, meinen ver-
mählichen Collegen Holtrop und den mehren
goldenen Medaillen erworbenen D. Med. Meilbergen.

Am Tage meiner Ankunft erblickte ich aus
meinem Fenster den Prof. Reinward in d. Journ
mit 2 Herrn. Ich begab mich zu den Herr. Prof.
Reinward sagte zu einem der beyden stehenden
Herrn (Deiman) Voilà le grand-inquisiteur
littéraire de notre Republique.

Im Haag sagte ein Minister zu einem Volksrepre-
sentanten dass er hoffe, dass ich auch noch
ein Batave werden würde.

Die Reise macht mir noch immer viel Vergnügen.
Ich bedauere dass es nur Durchflüge sind. In betreff der
Zukunft bin ich nicht resolut. Will mein Vaterland
mir keine Stelle geben, so kann ich hier sehr leicht
eine bekommen. Ich habe die besten Aussichten,
sobald der erste Band meiner Descriptions gedruckt ist.

Morgen werde ich den Stadsecretär Brender à Brandis Prof. Brou-
und einige andere Gelehrte besuchen u. mich wohl dem
Schutze der Regierung anvertrauen. Am Sonntage
gedenke ich bey Dir zu seyn.

Viele Tausend Complimente an meinen Max Onkel,
Frau Tante und übrige Anverwandte, Freunde u. Bekannte.

Einen meinen Namens genannten soll, wie mir der dama-
lige Commendant von Utrecht in dessen Gesellschaft ich ein-
mal souperirte, erzählte, die Nordfranken (les Francs du Nord)
als General en Chef commandiren. Morgen werde ich
mit den Almanach National kaufen um zu sehen ob der
Mensch (so sagte mir ein Volksrepr. des Meer v. Swinden
ist een goed Mensch) sich eben so wie meine Wenigkeit
schreibt.

Ich schreibe sehr aphoristisch und in einer Confusion
wie du mir gütigst verzeihen wirst. Die Gegenstände
wechseln zu rasch, als dass ich mir möchte eine
Ordnung zu beobachten.

Prof. Reinward empfiehlt sich der besten
d. 25. Aug.

Gute

Diesen Morgen habe ich Felix Meritis besehen, wo ich eine vortref-
liche Bekanntschaft mit einem sehr geschickten Optiker
Herr v. Diemart machte. Mehr von demselben mündlich. Ich besuchte
den Secretär der Oekon. Societät Calkoen, und den Buchhändler
Holtrop der ein gebildeter Mann ist. Diesen Nachmittag bin
ich zum Stadtsecretär Brend. à Brandis gebeten. Morgen
reise ich von hier. Den Harnesser Lab. Ditzler Jer. de Vos
Curator der Univ. v. Leyd, besuche ich auch noch. Heute

berühmten

Das eingeschlossene Programm habe ich von dem Grossmeister der Loge La Charité bekommen. Theile es dem Hrn. Reg. R. Illig oder einem andern Mitgliede der Ver. Loge mit. Ich wünschte dass die goldene Medaille nach Dessen Kommen möchte.

Vale!

Morgen werde ich bey einem Glase Wein meines Geburtstag auf der Südersee feiern. Ich reise von der Lemmer nach Franeker. Da ich für einen Minister im Haag einen Aufsatz über die sämmtlichen holländ. Universitäten schreiben werde, so muss ich Franeker auch noch besuchen.